

CHAPITRE IV. — *Durée de la convention*

Art. 4. La présente convention collective de travail produit ses effets le 1^{er} janvier 1995 et cesse d'être en vigueur le 31 décembre 1996.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 13 février 1996.

Le Ministre de l'Emploi et du Travail,
Mme M. SMET

HOOFDSTUK IV. — *Duur van de overeenkomst*

Art. 4. Deze collectieve arbeidsovereenkomst heeft uitwerking met ingang van 1 januari 1995 en houdt op van kracht te zijn op 31 december 1996.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 13 februari 1996.

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,
Mevr. M. SMET

**GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTÉ ET DE REGION
GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN**

REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

F. 97 — 984

[C - 97/27255]

**17 AVRIL 1997. — Arrêté du Gouvernement wallon
modifiant l'arrêté du 7 novembre 1996 portant exécution du décret du 4 avril 1996
organisant l'agrément et le subventionnement des services de santé mentale**

Le Gouvernement wallon,

Vu le décret II du 22 juillet 1993 attribuant l'exercice de certaines compétences de la Communauté française à la Région wallonne et à la Commission communautaire française, notamment l'article 3, 6°;

Vu le décret du 4 avril 1996 organisant l'agrément et le subventionnement des services de santé mentale;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 7 novembre 1996 portant exécution du décret du 4 avril 1996 organisant l'agrément et le subventionnement des services de santé mentale;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances;

Vu l'accord du Ministre du Budget;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat coordonnées le 12 janvier 1973 et modifiées le 4 août 1996, notamment l'article 3, § 1;

Vu l'urgence;

Considérant qu'il convient d'appliquer avec effet à la date d'entrée en vigueur de l'arrêté du 7 novembre 1996 susdit, les taux de charges patronales effectivement appliqués par la plupart des services de santé mentale gérés par un pouvoir organisateur public;

Qu'il appert en effet que les taux prévus par l'arrêté susdit du 7 novembre 1996 sont sous-évalués;

Sur proposition du Ministre de l'Action sociale, du Logement et de la Santé,

Arrête :

Article 1^{er}. Le présent arrêté règle, en application de l'article 138 de la Constitution, une matière visée à l'article 128, § 1^{er}, de celle-ci.

Art. 2. Les alinéas 2 et 3 de l'article 18 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 7 novembre 1996 portant exécution du décret du 4 avril 1996 organisant l'agrément et le subventionnement des services de santé mentale sont remplacés par les dispositions suivantes :

« Les charges sociales patronales effectivement supportées sont plafonnées à 30,41 % en ce qui concerne le personnel statutaire et à 28,80 % en ce qui concerne le personnel contractuel des services gérés par un pouvoir organisateur public.

Elles sont plafonnées à 32,76 % en ce qui concerne les services gérés par un pouvoir organisateur privé comptant moins de 10 membres du personnel et à 34,59 % en ce qui concerne les services gérés par un pouvoir organisateur privé comptant plus de 10 membres du personnel. »

Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} janvier 1997.

Art. 4. Le Ministre de la Santé est chargé de l'exécution du présent arrêté.
Namur, le 17 avril 1997.

Le Ministre-Président du Gouvernement wallon,
chargé de l'Economie, du Commerce extérieur, des P.M.E., du Tourisme et du Patrimoine,

R. COLLIGNON

Le Ministre de l'Action sociale, du Logement et de la Santé,

W. TAMINIAUX

VERTALING
MINISTERIE VAN HET WAAELSE GEWEST

N. 97 — 984

(C - 97/27255)

17 APRIL 1997. — Besluit van de Waalse Regering tot wijziging van het besluit van 7 november 1996 tot uitvoering van het decreet van 4 april 1996 betreffende de erkenning en de subsidiëring van de diensten voor geestelijke gezondheidszorg

De Waalse Regering,

Gelet op het decreet II van 22 juli 1993 betreffende de overheveling van sommige bevoegdheden van de Franse Gemeenschap naar het Waalse Gewest en de Franse Gemeenschapscommissie, inzonderheid op artikel 3, 6°;

Gelet op het decreet van 4 april 1996 betreffende de erkenning en de subsidiëring van de diensten voor geestelijke gezondheidszorg;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 7 november 1996 tot uitvoering van het decreet van 4 april 1996 betreffende de erkenning en de subsidiëring van de diensten voor geestelijke gezondheidszorg;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën;

Gelet op het akkoord van de Minister van Begroting;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973 en gewijzigd op 4 augustus 1996, inzonderheid op artikel 3, § 1;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de percentages van de werkgeversbijdragen die daadwerkelijk toegepast worden door de meeste diensten voor geestelijke gezondheidszorg waarvan het beheer door een openbare inrichtende macht wordt waargenomen, toegepast zouden moeten worden vanaf de inwerkingtreding van bovenbedoeld besluit van 7 november 1996;

Overwegende dat immers blijkt dat de bij bovenbedoeld besluit van 7 november 1996 bepaalde percentages onderschat worden;

Op de voordracht van de Minister van Sociale Actie, Huisvesting en Gezondheid,

Besluit :

Artikel 1. Dit besluit regelt, overeenkomstig artikel 138 van de Grondwet, een materie bedoeld in artikel 128, § 1, van de Grondwet.

Art. 2. De tweede en derde leden van artikel 18 van het besluit van de Waalse Regering van 7 november 1996 tot uitvoering van het decreet van 4 april 1996 betreffende de erkenning en de subsidiëring van de diensten voor geestelijke gezondheidszorg worden als volgt vervangen :

« De daadwerkelijk gestorte werkgeversbijdragen bedragen maximum 30,41 % voor het statutaire personeel en 28,80 % voor het contractuele personeel van de door een openbare inrichtende macht beheerde diensten.

Ze bedragen maximum 32,76 % voor de door een private inrichtende macht beheerde diensten met minder dan 10 personeelsleden en 34,59 % voor de door een private inrichtende macht beheerde diensten met meer dan 10 personeelsleden. »

Art. 3. Dit besluit treedt in werking op 1 januari 1997.

Art. 4. De Minister van Gezondheid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Namen, 17 april 1997.

De Minister-President van de Waalse Regering,
belast met Economie, Buitenlandse Handel, K.M.O.'s, Toerisme en Patrimonium,
R. COLLIGNON

De Minister van Sociale Actie, Huisvesting en Gezondheid,
W. TAMINIAUX

F. 97 — 985

(C - 97/27257)

7 MAI 1997. — Arrêté du Gouvernement wallon abrogeant l'arrêté du Gouvernement wallon du 28 mars 1996 relatif à l'affectation et à la gestion au sein du service provisoire d'accueil du personnel transféré du Fonds de soins médico-socio-pédagogiques pour handicapés

Le Gouvernement wallon,

Vu la loi spéciale de réformes institutionnelles du 8 août 1980, notamment l'article 87, § 3, modifié par la loi spéciale du 8 août 1988;

Vu le décret II du Conseil régional wallon du 22 juillet 1993 attribuant l'exercice de certaines compétences de la Communauté française à la Région wallonne et à la Commission communautaire française;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 26 janvier 1995 fixant le cadre provisoire d'accueil de membres du personnel transférés des services du Gouvernement de la Communauté française, notamment l'article 2;

Vu l'accord du Ministre du Budget;

Vu le procès-verbal du Comité supérieur de concertation de la Région wallonne du 11 avril 1997;